中華郵政特准掛號立券按照總包特別優益寄遞之報紙 內政部登記證京警滬字第十三號
(第四六二八) 社址：上海河南路五三九號 經理部電話九六五五六 編輯部電話九四八九〇

立報

社長 陸京士 發行人 嚴服周

經久耐用 無與倫比
·大中華橡膠廠出品·

太平洋輪船公司
經常航行中國沿海
各線及長江南北洋
地址：上海北京路二五五 電話：六二〇四一一
電報掛號PACSTEAM 七三四一一

國營招商局船期公告
定期班

航線	船名	開航	碼頭
寧波線	江靜	逢星期一·三·五開	金利源碼頭
	江亞	逢星期二·四·六開	金利源碼頭
天津線	錫麟	逢一日十一日廿一日開	虹口東大名路本局第一碼頭（即北碼頭）
	元培	逢四日十四日廿四日開	
	秋瑾	逢七日十七日廿七日開	
長江線	江漢 江安 江順 江泰 江新	逢星期一·二·四·六開	新開河本局第三碼頭（即金利源碼頭）
		逢星期二·三·五·日開船	

貨票 廣東路二〇號 電話一九六〇〇
客票 四川路一〇一號 電話一九六四六

國民黨革命事業 進入新的階段

全黨同志應加強努力 蔣總裁親臨致詞勗勉

四中全會 黨團聯會 揭幕

【南京九日電】中國國民黨第六屆中央委會第四次全會，及中央黨團聯席會議開幕式，於今日上午九時許假國大會堂舉行，今又適值總理首次起義紀念，遂於今晨合併舉行紀念儀式，到中委及青年團中央幹事、監事，暨各省市黨團列席人員約五百人，蔣總裁親臨主持，領導全體行禮，並即席致詞，略謂：今日本黨四中全會開幕的一天，亦即乙未年（一八九五）年總理廣州起義的紀念日，回想過去五十年來，本黨無數先烈同志，在總理領導之下，拋頭顱，灑熱血，艱苦奮鬥，為本黨革命事業，樹立深厚之基礎，今日臨此偉大紀念，凡我黨員團員全體同志，人人均應自省自反，奮發努力，以期發揚本黨光榮之歷史，完成總理與先烈未竟之志事，然後始能安慰總理與先烈在天之英靈。繼謂：本黨革命事業，自抗戰勝利以後已進入一新的階段，在此階段中，革命環境，更加困難，而任務更為艱鉅，本黨同志，唯有充實本黨，加強組織，共同一致，努力奮勉，以期排除萬難，完成三民主義新中國之建設。目前最迫切之工作，尤在戡清武裝叛國之共匪，完成國家之統一，與召開國民大會，實行憲政，以示本黨還政於民之決心，本黨為達成此一任務，實非統一意志，集中力量不可，故黨團統一組織，乃為改進本黨自身之唯一急務，希望各同志，認清其意義與本身之責任，誠心誠意，澈底實行，黨團統一組織之後，先進同志，必須本親愛精誠之精神，扶持後進，而後進同志，尤須實愛本黨光榮之歷史，認識革命偉大之使命，服從黨的命令，遵守黨的紀律，團結一致，和衷共濟，乃能加強本黨革命的力量，實現三民主義，完成本會議之迫切任務。開幕式後十時半接開預備會，總裁主席，吳祕書長報告四中全會及黨團聯席會議程序，由黨團統一組織委會擬訂，提經常務委會通過，幷呈總裁核可提請討論，當經全體無異議通過。繼推舉主席團人選，中委馬超俊提議請由總裁兼團長指定，全體鼓掌贊同，總裁乃指派于右任，孫科，戴傳賢，居正，鄒魯，陳果夫，丁惟汾，賀衷寒，劉健羣，陳雪屏，袁守謙等十一人為主席團，十時五十八分散會。主席團即舉行會議，商討有關大會進行各事。下午三時舉行第一次大會，蔣總裁親自主持，祕書處報告出席執監委等共四六四人後，即由吳祕書長鐵城作黨團統一組織報告，（見第二版）張院長羣作政治報告，報告畢，休息廿分鐘，繼續開會，由于院長主席，白部長報告軍事，六時卅五分散會。全會及黨團聯席會議日程如下：九日上午舉行大會開幕典禮，總理首義紀念及預備會，下午舉行四中全會第一次會議，作黨團統一組織報告，政治軍事報告，十日上午均舉行黨團聯席會議，討論黨的新建設綱領，晚召開整理委會，十一日上下午黨團聯席會議，討論整理委會揭出之整理案，十二日上下午舉行四中全會討論議題，十三日上午四中全會討論議題，或其他事項，上午舉行閉幕式。

嚴防貪污獎勵檢舉 幣制改革尚未成熟

張院長報告政治外交

張院長羣報告政治及外交：「張院長首說明政府改組後之行政院的立場稱：在現階段中，國防最高委員會已代替國防會為國家最高決策機關，行政院依國府委會之決策有負執行之責，繼報告關於國內局勢，指出政府維護和平統一的苦心，並強調總動員的意義。

財政經濟 次陳述財政經濟情形時，張氏指出本年來國家預算情形，因軍事緊張，經濟凋敝，支出浩繁，政府雖盡力撙節，然必要之支出，仍不能過得緊縮，政府對策，係一方撙節支出，一方盡量增加收入，其方法主要，為整頓稅收，其次便以發行公債彌補，至幣制改革，則尚未到條件成熟階段。

次及國際收支情形，曾稱：戰後國際收支，曾為逆超，自經濟緊急方案實行後，初期尚能維持平衡，嗣又轉入逆超，八月改定進出口貿易及外匯管理辦法後，三星期來，收支尚有餘裕，本期進口，除特許進口物資仍由央行結匯外，其餘由指定銀行，按市價結匯。張氏指出當前財政經濟之困難，祇有運用雄厚的人力，開發廣大的土地與資源，求自力更生之道。於此張氏指出今日中國的財政經濟政策的三個原則，一為求預算收支之平衡，二為求國際收支的平衡，三為求物資供需的平衡。張氏並強調中國工業基礎薄弱，但農礦業方面可開發者尚多，國人應盡其努力，政府最近所頒佈的厲行節約辦法綱要，改訂管理進出口和外匯辦法，及四聯總處理事會議所通過之緊縮放款原則，皆本於此種需要而決定。

政治改革 次及政治改革問題，張氏認為政府中若干不肖份子，貪污瀆職，違法舞弊，形成不良的政治風氣，本政府的立場，當審慎人事銓選，加強監察的防範，一面厲行監查，發現貪污，獎勵檢舉，一面嚴辦。至於此次調整待遇，僅先求文武職及國營事業機關人員待遇之平衡，如何達到合理標準，尚有待於籌畫。關於行政效率問題，張氏認為欲提高行政效率，必須權責分明，事權簡單合理，無駢枝之機構，無矛盾之法令，數年來中央曾不斷研究討論改善。張氏謂上述幾個條件，中央機關已相差甚遠，而省縣級機關情形，尚不合理，關於省級方面的法令調整問題，行政院已決定組織一行政法規整理委員會。

外交 關於外交方面，張氏強調戰後我國外交問題，基本要求，爭取世界和平，使中國獲得安定與建設的機會，對美外交，張氏謂美國對華情形，有些看法相當正確，可為我自省自勵之藥石，但對于中國所遭遇的困難，亦不能完全了解，故今後對美必須增進兩國間的了解，以加強其合作關係。至於對蘇外交，中國本以善鄰相處，關係必須友好，戰後便與蘇聯訂立了中蘇友好條約，時當中國政府為欲於蘇聯有一共同的信約，為調整兩國邦交的基礎，故不惜接受了雅爾達的密約，放棄了東北一部份主權，現在中國對蘇聯，祇是要求中蘇友好條約的實現，如果蘇聯不遵守，我們必定據理力爭。關於否決權問題，中國主張不繼根本修改憲章，取消否決權，但認為應該成立一合理之解釋。談到對日和約問題，張氏指出，我們基本態度是不採報復主義，但決不放棄我們對日要求應得的賠償。

中將利用名義 佔民房開舞場 陳誠下令扣押

【本報瀋陽九日專電】陳誠短期內將出發赴各地視察，督導革新軍政。【又電】陸軍中將田湘藩，在瀋陽利用兵役研究會名義，侵佔民房，開設跳舞廳，陳誠抵瀋得悉後，甚為震怒，當即下令將田扣押，並令舞廳停業，將予訊辦，此為陳氏抵東北後厲行革新政治之第一聲。

青年黨中執委 曾琦當選主席

【本市訊】中國青年黨第十一屆中執委員暨中檢委員，於九日下午三時假麗都花園，分別舉行第一次大會，選舉主席暨常委，票選結果，曾琦當選中執委會主席，左舜生、李璜、陳啟天、余家菊，十八人為中委會常務委員。李不韙，張夢九，當選中檢會正副主席。

沿江駐守部隊 奉令防匪偷渡

蘇北殘匪強拉民船

【中時社鎮江九日電】蘇北共匪粟裕部約千餘人，連日在泰興交界處強拉民船二百餘艘，圖偷渡長江擾亂，蘇浙皖清剿總部，已令沿江駐守部隊嚴密防範。

國軍將攻烟台

膠東前鋒直薄萊陽 鄂東吃緊空軍助戰

【本報濟南九日專電】烟台目前在國軍海陸空部隊三面包圍中。日內即將對烟台開始攻擊。【本報徐州九日專電】膠東國軍進展順利，自收復平度後，繼續東進，前鋒部隊已到達萊陽，正進行攻城戰。【本報漢口九日專電】鄂東情況轉緊，羅田、英山均已為殘共攻陷，皖西六安爭奪戰，仍在繼續進行中，舒城殘共竄擾梁縣一帶。【本報開封九日專電】豫西方面國軍，已將黃河渡口封鎖，切斷共匪退路。【漢口九日電】八日空軍與羅田麻城，英山……【濟南九日電】六安等地區政府協同國軍殲匪軍，斃其數百名，空軍分批炸射黃河北岸與膠東平度地區，匪傷亡五百餘，並協助國軍地面部隊作戰。

冤獄賠償制 元旦實行說

【華聯社南京九日電】冤獄賠償制度，為保障人權必要之措施，尤為憲法頒佈後，各方集中注意之問題，茲據有關方面獲得確息，司法行政部對於此事，刻正積極籌備中，準備提交本年全國司法檢討會議討論實施，此項制度，並擬於明年一月一日起開始施行。

魏使對赴華情形 拒絕作任何說明

正忙於編製報告中

【檀香山八日合衆電】魏德邁發言人稱：魏氏並未向中國政府保證，渠於返抵美國前，將不作任何公開聲明。按魏氏發言人，係因中國人士指責其在尋求事實使命後，有指責中國政府之「背信」之舉，故作此項聲明。據稱：魏氏刻忙於編製其致杜魯門及國務院之報告，而拒絕對其赴華使命之任何方面情形，加以說明。

馬占山返瀋

【本報瀋陽九日專電】馬占山將軍已於八日上午十一時自北平返瀋，當日下午一時即晉謁陳誠，有所報告。

桂林全縣通車

【桂林九日電】湘桂黔鐵路桂林至全縣段試車成功，今起正式通車。

天津惠羅公司 十五日起停業

【華聯社天津九日電】在津營業已達三十四年之悠久歷史，專售高等華人衣物用具之惠羅公司，宣告自十五日起停止營業，並於門前玻璃櫥上滿貼廉價甩賣標語，招徠顧客。

社評 讀蔣總裁四中全會訓詞感言

國民黨四中全會及黨團聯席會議，已於昨日正式揭幕，這次會議的使命重點，可由蔣總裁的訓詞中見之。即：㈠謀黨團的合併，㈡接受外人批評，力謀政治軍事與經濟之改進，㈢要剷滅共匪，安定中國，必須革新黨的內部。

這三點當然是三種不同的工作，然而在精神上却是完全一貫的，因為我國目前最大的困難，就是在於共匪搗亂，使國內不能達到和平與統一；而共匪之所以能破壞和平統一，擴延內亂，即在政治軍事與經濟的方面的確發生了許多病症；至於政治軍事與經濟方面之所以有病症，乃是由於國民黨的本身未能達到精誠團結，未能發揮革命精神的緣故，因此，這次四中全會及黨團聯席會議的舉行，其目的不僅在於使黨團合併，而且要竭力從整飭黨紀恢復黨內革命力量痛下工夫。

我們知道，現在國民黨雖然決心還政於民，實施憲政，然而國民黨的革命使命，却不能因此而稍懈，反之，正因為國民黨的革命工作已達最後階段，尤其必須盡其最大的努力，以完成其未竟的工作。我們希望參加四中全會及黨團聯席會議的諸公，一面接受蔣總裁的訓示，制定各種有效的方案，一面本着革命的精神，努力執行全會的議決。必如此，然後可以使黨內達到革新的氣象，使政府建立鞏固的威信。假使國民黨的內部而能澈底之革新，政府的威信而能確立，則共匪的陰謀不難立予粉碎，而外人的譏評亦不致無因而至了。

本報的內容力求大衆化 新聞翔實 主張公道 文字簡潔 編排新穎

要建設新中國必須提倡工業化 本報願竭誠為全國工業界服務

慶祝杜月笙先生六十壽辰委員會主辦 救濟水災平劇義演特刊

陸京士題

都是「是我錯」

·苦哈哈·

昨晚因為我不待本版拚好版子，看過大樣而回家去了，致有三點錯誤發現，這是「是我錯」。

三點錯在那裏？㈠兩塊銅圖，未曾註明說明，現在作一補註，在上端角一方的，是孟小冬謝幕時所留之影。中間的一方戲照，那是孟小冬和趙培鑫在戲台上，正演出搜孤救孤中的一幕，也就是兩人在密謀，一個是捨命，一個是捨子。

㈡主方先生所作的一篇大文，當時我所按標題，一句橫的是「青娥不作何戡老」，一句直的是「不盡低徊孟小冬」。青娥何戡，那是古人中男女兩個善歌者，我的意思是青娥不作，何戡老去，看到孟小冬的戲，令人低徊不盡，不料何戡的「戡」字，變成了一個「堪」字了。

㈢廚司先生的大文，我所知道他一向是獨佔一方，在我發排時，也是標明三批長行購角，不料昨天竟走了樣，變了短行。譬如廚司先生原是一個長子，近年發福，胖得多多，但其長度並未改樣，昨天突然使他變了矮子，實太使其受委曲了。

上邊的三點錯處，都是「是我錯」，倘使我不回去，拚好版子，看過大樣，那能會錯。所以不是排字先生錯，也不是校對先生錯，都是「是我錯」。曾記紹興姑娘筱丹桂演越劇「是我錯」，有拗屋頂的一回事，料不想我也演出「是我錯」，雖沒有屋頂可拗，但覺得面紅紅的「怪拗台呢？」

孔明亦有撒手鐧

·主方·

昨天是杜壽義演的第七場戲，戲碼中以全部羣英會最為叫座，羣英會是昨晚壓軸，恰好與世界戲院的盜仙草銜接，晚趕到中國，世界已成尾聲，所以羣英會得窺全豹，自認眼福不淺。全劇從羣英會起場，到華容道關公放曹止，精彩百出，是京劇裏難得的好戲。

裘盛戎飾黃蓋，出場照樣大開打，亮相大鑼，完全大將風度，唱做並重，唱「俺黃蓋受東吳三世的大恩」，「三」字異常高亢，觀眾彩聲不少。葉盛蘭的周瑜，扮相英俊威武，演打黃蓋時神氣十足，得渾身顫抖的樣子。

麒老牌的魯肅，早已膾炙人口，在羣英會中，他有獨特的唱工做工，是其他藝員所不能望其項背的，麒與馬連良在大演羣英會，祇演魯肅不唱孔明。這次加一場借東風，將魯肅一角，讓周老板扮演，飾孔明從頭到底是很難得和麒老牌合演草船借箭，變成「南北和」的局面，各有千秋，發揮無遺。論麒的吃調，近年來大有進步，和馬對唱，毫無拉矢的現象，舟中飲酒一段，麒自帶琴師，襯托得力，麒又把他自己的新腔，儘量利用，得彩竟壓倒馬老板，是以精神抖擻，特別賣力。

馬連良在前面幾場戲裏，並無精彩可言，借箭的元板中像「一霎時白茫茫滿江霧厚！……」等句，祇候小過門就唱，實在是最易討好之處，唱來也屬平平，是以彩聲較少，直到借東風在大顯身手，幕內一句倒板，先博得一個滿堂紅，出場迴龍：「設壇台，借東風，相助周郎」，音調抑揚頓挫，非常悅耳，以後大段元板中像「兵多將廣」，「孫仲謀」，「哄只哄東風起曹營兵將八十三萬無處躲藏」等句，佳腔層見疊出，精彩萬分。

馬富祿的蔣幹，未能克盡厥職，懶懶無力，袁世海唱做都賣力，病其流於油滑，李少春趙雲，出場機會最少，認為遺憾。林樹森華容道，因趕場關係，坐帳討令等處完全「碼去」，和曹操對唱時，大凡長腔都縮成短腔，元板亦……

麒麟童 馬連良 在羣英會裏誰是主角

·跑宮女·

昨晚義演三齣戲，是「盜仙草」，「羣英會」，「樊江關」，現在頭和尾的兩齣戲，我不去談他，單說中間的一齣的「羣英會」。

這齣「羣英會」代「借東風」和「華容道」，更足以名「赤壁鏖兵」。登場人和劇中人，根據其廣告所載，以出場先後為序，有裘盛戎的黃蓋，葉盛蘭的周瑜，麒麟童的魯肅，馬連良的孔明，馬富祿的蔣幹，袁世海的曹操，李少春的趙雲，林樹森的關公，正是搭配定勻，銖兩適稱。

看了這齣羣英會，有人問我，對於麒麟童的魯肅，和馬連良的孔明，倒底誰是主角。我道依老規矩講，飾孔明的是主角，現在已改為飾魯肅的為主角了。況且麒麟童有活魯肅之號，這主角一席，當然讓之於麒麟童，但是馬連良也有他的能耐，若草船借箭的唱，若敲打黃蓋的做，以及其他幾場，雖不能盡量地發揮他的本領，可是他一副冷雋的作風，已足能令觀衆叫好不迭，何況又有他的借東風一記絕活呢！是則主角一席却有屬於馬連良的可能。

早年程長庚承扮魯肅 奪取孔明的主角地位

據說國中老輩傳言，百年前，這齣羣英會，其主角位置，原屬諸孔明者的，至於被飾魯肅者取而代之，實發始於大老闆程長庚，原來當年古都有一大會館戲，所有名伶，全被邀去演出，壓軸戲就是這齣羣英會，平日間演此戲時，程大老闆飾孔明，這天會館戲中，因有一位米喜子在同齣戲裏演出，米喜子是徽班中的老前輩，在程長庚遠未進京之前，米喜子早已馳九城了。

當時戲班裏，沒有戲單印行，凡是各行角色，跑進後台，祇要一看牙牌上所寫明的戲目，就都明白，你飾何腳，我唱何人，並不再要後台管事通知。這天程大老闆到得後台，一看牙牌上寫明羣英會，而且有米喜子老前輩在座，他就向其過同行間晚輩之禮後，開始打臉，扮完畢，便向管衣箱的要過八卦衣巾，穿戴起來，跑到米喜子身邊道：「今天陪您老人家唱魯大夫」，米喜子雖然執意不肯，因為看見他已裝扮完成，他祇索肯扮孔明出場。

那時候的程長庚，已經唱紅，且已主辦三慶班，其聲譽之隆，早把米喜子掩蓋住了。台下觀衆，滿以為這齣羣英會的孔明，必定是程長庚無疑，誰知出場，那是米喜子所飾，主角的孔明，却見他扮的是魯肅，觀衆都覺得這是程長庚的謙德過人，不敢僭越前輩，於是向之捧他的孔明，今乃改捧他的魯肅。於是之程大老板會做戲，把魯大夫在羣英會時的情形，描摹唱做，淋漓盡致，現在麒麟童所唱魯肅，就走這年程大老板的路子。

我雖未曾到中國大戲院去看麒麟童和馬連良演羣英會，料想在台上演出魯肅和孔明，這彩聲必定麒麟童較馬連良所獲為多。

收音機畔 聽外快戲

·高陽叟·

連日名伶會串，一到晚上，有收音機人家，到時莫不收聽。前晚第一齣是武戲，是麥格風掛得高，當時是聽不到吊嗓的，所以才收得到後台嘽，這亦算我們的耳福不淺，聽到一段「外快戲。」（由不淺）聽到一段（「外快戲」）忽然聽一聽，却原來是邵章遏雲女士在後台吊嗓子，在場的觀衆們在後台總台上打武戲的時候，大角兒在後台，唔哎咦哦的喊嗓，是打掃喉嚨，把痰音掃清，更有許多名伶，如余叔岩，言菊朋，以及現在的楊寶森等等，他們要熱嗓子上場，登台之前，先把嗓子唱開，方才有勁，這和賽馬的騎師，在起步的以前，先要跑一個小圈子，溜溜腳步，同一個意思罷了。

章遏雲後台吊嗓子

礦蒼月大，難道望梅止渴的減當年，苦命都沒有麼？可是再仔細的，這亦是名伶常有的事，往往在後台吊上一段。

這本得意緣，是她的得意之作。自從做了邵門章氏，脫離舞台生涯已久，藝術之佳，不減當年。

× × ×

聞歌拾零

·小辮子·

△在這次義演中，南北名伶，薈萃一地，其沒有能排到戲的，竟大有人在，因此聽說有一部份藝員，表示不快。倘如實也會有問題的，要做到「快刀切荳腐兩面光」的事，在義演中根本就辦不通。

△有人說這次義演戲的軍警客收下去一批維持秩序的，於是到十點以後，就據說被黃牛黨吃下去，還在戲院裏，沒有法子吐出來。

△昨天中國劇場竟有空位兩排，鋼鑑花臉戲。

△祥梅寺的黃巢，原定由裘盛戎扮演，後來有人建議請老伶工錢寶森串演，錢是武二花錢金福的兒子，能戲很多，唱工的架子都很馬上乘，所以中國劇台，昨天特別加貼紅紙，以昭慎重。

△葉盛蘭的周瑜，周信芳的魯肅，和馬連良的孔明，昨天在羣英會第二場裏，先後出場，電燈連閃三次，告訴觀衆台上已連上三個大角兒，這種情形，平常很難碰着。

△有人說小生中會命三位，以誰為祭酒，這很難說，論資格姜妙香最老，唱做俞振飛似很不錯，且擅長崑腔，盛蘭年來，時常組班，獨挑大樑，雄心勃勃，大有爭奪小生王座的企圖。

菊迷 四大朝來寺

·許黑珍·

連日義串，炒過冷飯，今日排上四座寶寺，生面別開，甘露寺的國太，改了劉斌崑，未必遜於李多奎，在已往幾次會串龍鳳呈祥，總是斌崑去國太的回數多，（天牌有兩下可活兒）戲格的論輕重，要算今天這台戲，排得最重頭了，怎不令菊迷們，爭先恐後的看四寺的演出呢？

劉斌崑未必遜於李多奎

祥梅寺，是小花臉最難的一齣戲，丑飾了空和尚，身段的繁重，比小放牛的牧童尤多，葉盛章是當代的名武丑，幼工既佳，此劇演來自然不凡。了空一角，在南丑中當推斌崑莫屬矣。

金山寺，武旦列入打泡戲，其非如普通武戲可知，白氏和青蛇，恰到好處。

能仁寺是通天教主王瑤卿的家傳本子，這裏兩個旦角，在地位軒輊不分。何玉鳳重唸白，張金鳳重唱工，十三妹（玉鳳）年齡十七歲，張金鳳年齡十六歲，當然于飾玉鳳，張飾金鳳，姜妙香飾安公子，久已膾炙人口。他去這路書獃子角色，形容逼肖，哭哭笑笑，恰到好處。

梅蘭芳三度裝扮孫尚香

天神天將見面，輪流打出手，接傢伙，世普的撒手鐧，在這裏都要施展出來。

甘露寺，今天已是第三次演出，梅博士的孫尚香，令人百觀不厭，在耆者香義串中，風閣博士一些大角兒架子不端，尤其他的禮讓之風，令人欽佩。慢說他扮三回新娘子，就是再扮三回，人家還是歡迎的哩！

× × ×

安全週煞風景

·廚司·

昨天起本市又在舉行交通安全週，貼標語，全體交通警出動指揮車輛，各機關首長在電台廣播，眞夠熱鬧的了，總應當沒有了，如果在安全運動週裏，再發車輛撞死，那這個人就是『天字第一號』的冤死（截至寫稿時止，昨日半天之中已發生車禍四起，大卡車撞死路局幾一名，眞正煞風景。）

有人說：上海交通環境的亂，好像一個人已經病入膏肓，未見得就能沉痾立愈，最要緊的還要注意在平時，車輛的如何減少，車夫的如何訓練，馬路的如何加緊修理，交通的如何嚴密指揮，以及肇禍者的如何從嚴懲處，這都是很切要而必需切實去做的問題，決不是貼貼標語，廣播一番，就能收效。在上海灘上，做一個市民，眞正苦惱，走在馬路上，東張西望，顧前慮後，要自己處處留神，一個不當心，就有隨入枉死城的可能，坐在黃包車上，自己也得像做導演那樣指揮車夫，否則隨時隨地有覆車的危險。你想，可怕不可怕？寫到這裏，又想起李浩然先生了，他一條老命，就不幸犧牲在這個「交通不安全」之下，眞死得太冤枉，然而還有一種昧了天良的人，說出什麼「撞死事小，讀書事大」的屁話，為闖禍者張目，眞就更使人憤懣萬分了。

九九集

·慕容貞一·

△私立學校對「學店」二字表示憤慨，「知恥近乎勇！」教育前途，庶幾有多？不過他們說是「私校收費有絕對自由，不容干涉」，則商店的漲價自由，「法律」上又何曾有明文規定？假使因為六諳法律的校長們有以語我來？請深法全書上沒有規定「漲價限制」，就可以予取予求的話，則大米買一億元一擔，僅屬「周行公議」，你們要不要跳起來？

× × ×

△我的姪兒投讀某大學，第一次拿來的「公文程式」的表格就有五種之多，計「學生調查表」「學生履歷書」「學生志願書」「保證書」「家長及保證人印鑑」等等，令人目迷五色！值得欣幸的是，大概我這位「令姪」將來「學以致用」的時候，一定是一位「公務能員」了，因為學校當局在未雨綢繆，已經先給教會他「公文旅行」這一套。

× × ×

△我想節約運動中的「節紙」辦法中，大約類似這一類的「公文」用紙，總不會包括在內吧，否則不是「以昭鄭重」；還譬如節電辦法中，霓虹燈裝飾燈的獨蒙豁免一樣，否則馬路上太單調了，殊不足以壯觀瞻而甦市容。

假座 中國大戲院
慶祝杜月笙先生六十壽辰委員會主辦
救濟水災平劇義演
電話 九三〇七二 九七一七七
（票價）五十萬 四十萬 廿九萬 二十萬 十五萬 十萬 五萬

並蒙北平國劇公會 上海市伶界聯合會 北京上海市戲院業職業工會 上海市戲劇協會 共襄義舉協助

慶祝杜月笙先生六十壽辰，假座中國大戲院舉辦救濟水災平劇義演，座位分為榮譽券及平價券，難能配承限定，諸未能購得者，幸祈諒之是禱
慶祝杜月笙先生六十壽辰委員會主辦救濟水災平劇義演劇務組謹啓

（今天夜戲）
金山寺 閻世善 白娘
祥梅寺 葉盛章 了空
能仁寺（以名次先後出場為序）筱翠花 何玉鳳　姜妙香 安公子　張君秋 張金鳳　馬富祿 張西施
全本甘露寺（以名次先後出場為序）李少春 趙雲　譚富英 劉備　馬連良 喬玄　韓金奎 喬福　劉斌崑 國太　袁世海 孫權　梅蘭芳 尚香　葉盛蘭 周瑜　麒麟童 魯肅　袁世海 張飛

（明天夜戲）
御馬雙套環 連環套 盜鉤（以名次筆劃多少為序）毛慶來 大頭目　袁世海 竇爾墩　高盛麟 黃天霸　裘盛戎 竇爾墩　葉盛章 朱光祖　葉盛長 大人
虹霓關（二本）（以名次先後出場為序）張君秋 丫環　筱翠花 東方氏　葉盛蘭 王伯黨
全本四郎探母（以名次筆劃多少為序）（坐宮盜令出關見娘哭堂別家回令）李少春 四郎　芙蓉草 太后　姜妙香 宗保　富祿馬 太君　馬連良 四郎　梅蘭芳 公主　劉斌崑 國舅　譚富英 四郎　韓金奎 國舅　麒麟童 四郎

以精編方法謀讀者便利　重要新聞一條不少　勞工消息盡量求多

黨團統一領導 消滅中共叛亂
四中全會吳鐵城報告詞

吳祕書長鐵城，在四中全會第一次會議中，作黨團統一組織報告，大意謂：前在民國廿七年三月，召開本黨臨全大會於武漢時，爲加強領導軍民，從事抗戰之力量，除建立總理逝世後黨的領袖制外，同時建立三民主義青年團，藉此建制，在戰時發揮極大力量，終於獲得最後勝利。現在共產黨危害國家民族，分化革命力量，黨團同志均覺悟到，當前第一件大事，爲提高一心一德之精神，加強組織策應力，行動，以容復中共之叛亂，本年三月召開三中全會時，黨團幹部已提出黨團統一領導之建議，後經黨中央負責同志，詳加研究，及組織部長之指示，遂有黨團統一組織委員會及黨團統一組織指導委員會之設置，由此擬出本黨新建設綱領草案，此案除製成議題，發交各省市黨團部同志研究外，最近中央團部二中全會亦詳加研討，一俟四中全會通過後，則爲全體同志今後行動之最高準繩，此次會議爲富有革命性建設性之會議，其由此會議而鞏固革命組織，集中革命力量，實現以黨團統一組織之力量，其必可以戡定變亂，統一國家，改善民生國計，故黨團同志，對此次革命組織之統一，革命力量之團結，均具有信篤決心。

我與緬甸 交換大使

【南京九日電】外部頃宣佈：中國政府已同意與緬甸政府正式交換大使，中緬關係素稱密切，交換大使後，兩國邦交將愈臻鞏固，緬甸在東亞之地位，亦當益見重要。

范莫克晤馬歇爾 談話內容未宣布
華僑保安隊一批訓練後返吧城

【綜合消息】荷印副總督范莫克，今日會見美國務卿馬歇爾，談話內容未宣布。據巴達維亞聯合國領事調查團主席美領袖福特今日稱：美國軍事人員將於本星期杪陸續到達，一俟到齊，即將開始調查，提出印尼停止戰爭實況報告書，組織現已完成，美代表巫倍任祕書長，英代表麥克勞倫任新聞發佈員。巴達維亞華僑保安隊第一隊五十八人，經三週軍事訓練，已於八日返此，有十人仍留萬隆訓練，第二隊七十五人，於七日抵訓練營，保安隊已改名爲華僑志願憲兵隊，其目標在訓練五百名左右。

猶太恐怖份子 企圖空襲倫敦
飛機未起飛前即被破獲

【倫敦九日專電】巴黎法國警察，曾發現猶太恐怖份子，企圖空襲倫敦陰謀，蘇猶太恐怖份子原定七日空襲倫敦，惟於飛機起飛前，爲化裝警察破獲，並逮捕恐佈份子多人及飛機一架，警方所獲物中，並有宣傳小冊一萬本，係準備投於倫敦，以警告英人者。據英空軍部發言人稱：倫敦防禦工作，已有充分準備，皇家空軍對不明國籍怪機，均將認爲敵機而擊落之，戰時防空部軍隊已奉命恢復英法海峽上空……

四強會議延期
對日和約初步會議 美可能即發出請柬
蘇拒絕討論朝鮮問題

【華盛頓八日專電】美國務院本日宣佈：定本日舉行討論朝鮮問題四強會議，延期舉行，可能於下週聯合國大會中提出。蘇聯答覆美國拒絕參加照會，本日亦由國務院發表。由於四國中英美三國皆表示同意，美國可能採取另一行動，獨蘇聯拒絕之故，美國迅即在朝鮮美佔領區內成立朝鮮臨時政府。據消息靈通人士稱：美國極可能於數日內發出請柬，召開十一國家對日和約初步會議，據稱：美方擬於聯合國大會期內，召開初步會議，因十一國家均有高級代表在美，故能開始會議程序，並將各項問題，暫交副代表處理，蘇聯已兩度拒絕美國召開十一國家初步會議之意見，並主張舉行外長會議，人士希望蘇聯能于最後一刻，改變主張，同意與遠東委會其他十一國共同會商。

日本大地震 年底或年初爆發

【東京九日專電】據內務省千葉地理研究員山口誠治稱：大規模地震，可能於今年底明年初使關東平原遭受災難。渠稱海平面之震降或突起，可能爲大地震之預兆，四國地震及一九四四年地震前，海平面均有倏忽之變動，預料至海平面若干恢復原狀，大地震即可能發生。

綜合所得稅 提高起徵點

【華聯社南京九日電】綜合所得稅之起徵點，頃經財部直接稅署再度提高，由原來之六十萬元，提高至二千萬元，幷規定凡有共同生活家屬或必須撫養家屬，每名應扣除五百萬元，至有中等學校以上學生在學者，每名亦扣除二百五十萬元，凡每人每年之綜合所得，扣除上述各項費用，尚夠滿三千萬元者，即爲綜合所得稅之起徵點，至征收稅率，仍採用累進制，由百分之五至百分之五十。

全國慰勞總會 明日正式成立

【本報南京九日專電】全國慰勞總會，定十日正式成立，是日下午七時在介壽堂召開成立大會，以谷正綱，陳誠，陳立夫三人爲召集人。本會發起人計爲張繼，陳立夫，陳誠，谷正綱，陸京士等七十二人。

共匪不剿滅 中國難安定
王外長抵美談話

【聯合社舊金山八日電】中國外交部長王世杰今日路過此間，前往紐約出席聯合國大會，據談：「中共軍隊倘不摧毀，中國無和平之望」，但王氏對於此事如何或何時可以完成，則不表示意見。或問國內恢復和談仍有希望否？王氏鄭重答曰：「否」。關於中蘇大連問題之關係，王氏追述，渠爲中蘇條約簽字者之一，該約規定大連應歸中國管理，蘇聯之處置各國航運，蘇聯談稱該港之贊同，不能爲任何客觀者所接受，非俟對日和約簽訂之後，不能移交，王氏希望中蘇條約能在合作之精神下付之實施。

舞女也是人 她們要生存
新仙林內喊出激昂口號 節約運動不是製造飢餓

【本報特稿】構成大上海繁華的舞廳業似乎佔了一些酒綠燈紅的火山上，該瘋狂了幾許青年男女？但是「近黃昏」由於總動員令下，爲了節約戡亂，靠跳舞吃飯的人們，已瀕在沒落的邊緣上掙扎。

在淸晨，江寧路新仙林舞廳，平常是寂靜的庭園，但昨天上午九點鐘卻鬧哄哄地變成一片，四千多個舞業從業員，在召開緊急大會。

這些生活在夜裏的舞女們，九點鐘在她們是太早了，好多人都穿了便衣，不搽脂粉，穿紅旗袍的祗找出一個，還是原始身份出現，在日裏驚燕，找不出在夜裏的妖嬈嫵媚態。

四千多人中，有舞業從業員，還有舞女，有老闆們，李萍娜，周亦秋，王飛燕，李瑪娜，金美虹，孫志敏，金美維，李玲娟，張愛娜等都到場參加。

新仙林中，被擠得滿滿的，舞池外的小花園裏，亦告「客滿」，各舞場職工到會時，大都帶有白布橫額和三角小旗，此外，大批軍警也出動警戒。

大會總主席由舞業工會理事長唐宗傑擔任，他大聲疾呼說：「我們以公開坦白的態度，但對遵從中央命令，月底禁絕，時間太急迫了，乃是立刻斷絕了我們的生路，我們希望政府能體卹民情，予以放寬期限」之後，他幷領導高喊口號：「人民要遵守法令」「政府要顧及民生」，「我們要吃飯」，「節約不是製造失業」，「節約不是製造飢餓！」等，全場一致高呼，起先響應喊口號的儘是男音，之後，舞女們也跟着喊起來了，口號響成一片。

政府被擠得滿滿的 要顧到民生、舞場職工到會時，大都帶有

小姐們動員流淚！

後來由舞業公會理事長孫元洪及鄭偉顯等演講，他們說：「上海舞業已有三十餘年歷史，許多人從小就從事此業，其次，舞女們大都家境不好，現在改業困難，果很眞，禁舞後又何以爲生？」在場的小姐們聽得感動起來了，孫志敏小姐，是揚子紅星，她穿着藍布旗袍，不施脂粉，黑布平跟搭絆鞋，蘇州白說：「我們是被社會輕視的舞女，但是同情我們的人，一定有的，譬如說：我是一個高中學生，因戰爭流亡到上海來，但是到那裏去找工作呢？迫不得已，這才做了舞女，以藝術換飯吃，勝利以來，我們未得到好處，現在卻要失業了，我們是有血有肉的，我們的家屬也要生存，要求社會同情我們，」一句知心的話說來淒婉動人，在傷心時聲淚俱下，在場舞女好多被感動得同聲一哭。

小北京頂傷心

「小北京」孟燕說：「我們多麼痛心，我們是懦弱的女人，我們祗有痛哭，我們不做舞女又到那裏去？請政府給我們想一條出路，不然祗有死路一條。」她說得更傷心：差不多是一句一抹眼，在場舞女多已泣不成聲。

百樂門舞女白珠則是另一付作風，她自告奮勇登台演講，她穿着黑綢旗袍，透明皮鞋，赤腳，玻璃珠耳環，左手帶金鐲，右手帶珠鐲，服飾華麗，手持演說稿，侃侃而談，爲沉痛之大會多一插曲。

參議員王先青演講，對舞業困難表示同情，散會時，有人提議遊行請願，但經勸導作罷，大會決定推派代表向市府及社局請願，此外，幷推孫洪元等十七人乘火車晉京請願，萬一車票難買，日內不惜化重資包乘飛機飛往南京，大有不達目的，誓不罷休之概。

又舞廳商業同業公會……昨晨赴市參議會，要求代爲呼籲，請准予延長禁舞時間，並自行決定五項改革辦法，請參議會核准，參議會已準備提交第四次大會討論。

絲織業工人復工 仍有人從中阻撓
社局今晨派員往勸導

【本報訊】絲織業滬東區各廠工人，經工會代表大會決議，接受當局勸告於前晚午後先行復工後，並由二，三，四，區絲織業產業工會聯合向勞資評斷委員會請求解釋，昨晨滬東區一部份絲織廠工人，於進廠工作時，被人阻止恐嚇，以致欲工作之工人，受恐嚇不敢入廠工作，被迫停止，社會局得報後，除已函警察總局飭滬東各分局嚴密防範，對良好之工人工作予以保護外，阻撓復工者予以究辦，決定於今晨七時派視察朱圭林，會同總工會幹事杜醒強，同時第四區絲織業產業工會全體理監事，今晨全體出發向工人開導。

吳開先進京去

【本報訊】社會局局長吳開先昨晚夜車赴京，出席四中全會，約有四日勾留，大會閉幕後當即返滬，昨據吳氏對記者談稱：關於本市之禁舞問題，及銀樓業經營飾金問題，此次本人晉京均擬向中央請示，以便決定切實可行之辦法。

張中原上公堂 敲詐案昨初訊

【本報訊】直接稅局查賬員鄒文龍等七人舞弊敲詐案，經該局局長檢國威函送地檢處偵查，該案昨由朱錫璇檢察官詢問，但並未提訊被告，計到張萬利經理兼中式木器業理事長張中原，張萬源經理張壽麒，張萬泰經理張賢良，五福經理曹才慶，楊隆興之妻楊氏，證人方墨，該案昨日午後四時開庭，被害人等各向庭上聲述被詐經過，並供出所付小費五千萬元，係成都銀行支票，案發後，查長官所退回之支票則爲德大錢莊之支票等語，訊至此已逾六時，乃宣告退庭，被害人等均飭回。

殺人者 馬萊神色慌張
黑市黃金掮客余盛孝被謀財害命
今日決定 宣判日期

案，經美軍法庭八日來之審訊，昨日下午雙方律師辯論終結，殺人嫌疑犯美軍伍長馬萊之罪名，短期內即可公佈，美軍法庭今晨將再開庭作最後之討論，並決定宣判日期，茲將昨日審訊情形誌下：九時開庭後，即由被告馬萊出庭作供，馬萊神色慌張，言詞吞吐，被十一名法官及檢察官連續訊問達四小時之久，據馬萊供稱：渠對殺人之事毫未參與，當時坐於車上，見卻利殺人而不救援余盛孝者，因恐卻利將向其本人下毒手，渠繼供與卻利之相識，係於一九四六年，其後自華返國，與卻利通訊，卻利請其來華，並答應予以職業，渠於一九四七年春再度來華，發現卻利並未能幫忙，於是再加入美軍服務，七月底曾因公赴京，至八月一日方乘機來滬，對卻利之計劃毫無所知，八月一日下午，與卻利在重慶路新麗娛酒吧相值，卻利請其幫忙出賃房屋，乃與卻利驅車赴虹橋，中途余盛孝上車，與渠同坐後座，經虹橋機場後，卻利即轉身向余盛孝槍殺云，訊至是時，已屆中午，下午二時續審，馬萊對一切問題均稱不知，並將一切罪名諉諸卻利，訊畢，雙方律師開始最後辯論，檢察官首先起立辯稱：卻利與馬萊二人中必有一人爲殺人者，各證人均證明馬萊之罪狀，請求庭上處馬萊以應得之罪，被告辯護律師亦不甘示弱，歷舉數點，證明馬萊之冤枉，並指卻利阿杳爲殺人者，雙方辯論終結後，此案審訊告一段，馬萊還押，法庭將於今晨決定宣判之日期。

銀樓請願 最後奮鬥

【本報訊】本市銀樓業代表姚桂卿，陳德彰，裘永良，昨日又赴社會局向吳局長請願，要求准予銀樓業經營飾金，每兩兌出價格除加合法利潤百分之廿外，再加營業費用百分之四十，即照央行掛牌之黃金市價增加百分之六十出售飾金，吳局長對此未予答覆，但允轉呈中央請示核辦。

白璐宛死 今日提狀

【本報訊】（杜小牧）八月卅一日影星白璐，在國際飯店六樓寄寓，電梯機件失靈，梯門未閉，白忽跨入，失足墮於深達二丈餘鐵板底層，傷重斃命，其未婚夫蔣君超，以國際飯店應負業務上過失致人於死之責，認爲該飯店正副經理福吉爾，吳沈鈺應與司機張希良同負玩忽業務致人於死之罪行，定今日向地檢處具呈，請求對福，吳二人一併提起公訴。

宣傳雖努力 肇禍有四起

昨日爲交通安全宣傳週第一天，各馬路要道加強交通管理，市警及義務警員於淸晨八時開始出動協助，維持交通秩序，各項車輛均張貼警惕標語傳單，各機關長官分別播音，截至傍晚全市發生車輛肇禍事件僅有四起，市民一死三傷，其情形如下：㈠上午七時五十分中正東路外灘有大卡車一輛（車照滬二三三八八號）撞死京滬路局送車票工友吳玉昌，路人張以福受重傷，㈡八時三十分外白渡橋有B九十四號電車與四路公共汽車互撞，交通一度受阻，㈢九時三十分，十六浦外灘大達碼頭有運輸卡車一輛撞傷行人顧仲山，㈣十時三十分東長治路橋有軍用卡車一輛，撞傷行人曹國華。

勒索三十七萬 判處無期徒刑
警察敲竹槓下場！

邑廟警局第二一四二號警士姚英劍，現年二十八歲，於本年七月十日上午三時許，奉派在南市方浜路中華路值勤時，適有一老友張明自對面而來，兩人乃在路旁閑上散步，忽聞方斜路十五號孫士祥家中有打牌聲，兩人乃相偕入內，聲稱深夜打牌，有違警章，乃由孫士祥給付兩人法幣三十七萬元，及金戒兩隻，然後兩人即出外分用，但事後孫士祥忽覺心有不甘，即於同月十四日，孫得悉姚張兩人正在中華路口麵攤上吃麵，乃將兩人扭獲，送交警局，依貪污罪移送法院訊辦，現該案業經地院研推事審訊終結，即於昨日正式宣判稱：「姚英劍張明兩人，共同藉端勒索，各處無期徒刑，褫奪公權終身」云。

本市立委國代選舉 經費減爲二十七億

上海市選舉委員會於昨日下午三時在市府會議室舉行第二次會議，出席者主委吳國楨，委員吳開先，王家楨，民社黨代表吳正，幹事張曉崧，幹事李學訓，申守仁，陳伯良，決議要案如下：㈠擬訂製選舉權證及選舉程序修正通過，㈡關於國大代表及立法委員選舉事務所預算核減爲二十七億（原定七十三億）由市府函請市參會審議追加，急用經費暫由市府墊支，㈢通過選舉事務所辦事細則。

玻璃廠職工 厭世自殺！

【又訊】企明玻璃廠職工張家達，北平人，卅歲，假金司徒廟瑞泰新旅館九號房間自殺，迨昨午由茶役發覺，業已氣絕身死，據其遺書中所述顛沛流離，屢遭母堅追而出走，遂致失業，後只能一死。

貧已夠受 何堪再病

【本報訊】廣慈醫院病人跳樓，昨黎明有患痰病人姚有才，自本月一日入院求治，迄八日爲止，其病勢幷未減輕，爰由家屬要求出院，擬請中醫診治，詎知被該院主任醫師法國人伊利沙蓓所拒絕，致姚情急，突乘機跳樓，墜樓迸流立即身死。

實行民主須提高勞工文化水準　本報是勞工園地，代表工人說話

市總工會新廈 明年秋季落成
吳局長答允撥赫德路空地一方 將要求全滬工友捐助建築經費

【本報訊】本市總工會改選一週年紀念大會，本來在九月六日要召開的，後來因爲種種原因，以及該會理事長水祥雲的赴南昌，參加江西鄱航郵務工會成立大會的緣故，現在決定延期，但最遲在本月二十八日必將召開，屆時全市工界，均將熱烈慶祝。總工會方面，近日正趕印精美之紀念冊一巨本，約印一千五百冊，將分贈有關各方，以留紀念，內容關於勝利後二年來之工人運動趨勢，和國內外之工運概況及理論，無不搜羅殆盡。又悉：總工會的新會址，已蒙社會局吳開先局長答允，將赫德路的一塊空地，劃出建築，在總工會週年紀念大會上，將提出要求全滬工人，捐出一日工資，作爲建築費，並且就將在會後舉行「奠基典禮」。據工界人士預料，在明年秋季亞洲勞工會議正式在中國召開前，新廈一定可以落成了。因爲印度新德里的總工會，美輪美奐，中國上海的總工會房屋實在太寒傖了。

中華煙廠標售 全體工友反對
昨推派代表請願

【本報訊】中華煙廠全體二千餘工人，爲反對標售，要求實現合作工廠，於昨日下午三時推派代表程順興，過福林，劉守培，朱邦達等，向市政府及社會局請願，市府由王參事，社會局由勞工科長分別接見，首由各代表陳述該廠係日本軍部徵購日商東亞煙廠組成，華品及華東兩廠，乃自動足價轉讓與東亞，至於敵產淸理處，竟予優先權利與華品華東，實屬不當，違反經濟部規定，且予華品四個月分四期付淸款項，尤爲不當，繼述該廠工人在勝利之初曾護廠犧牲流血保持廠產完整，使經濟部接管後能迅速恢復，故請功行賞，工人有優先標購權利，請願目的：㈠撤消華品華東兩廠優先標購中華煙廠權利，㈡改爲發行股票，容納各界投資，以實現合作工廠目的，㈢三廠統標統售，同時聲明如標主武力接收，則全體工人不顧一切作誓死反對，聞市府及社會局，均囑各代表轉飭工人嚴守紀律，並允轉經濟部核辦。

CC瓶技工 請願改善待遇

【本報訊】玻璃業製造CC瓶技工二百餘名，爲要求改善待遇，經自行交涉無效，於昨日上午十一時許，全體工人排隊赴社會局請願，手持一玻璃業CC技工請願團」橫聯，步伐整齊，二人一排，魚貫入社會局，在空場上排隊，靜候上級訓話，由視察朱承浩接見代表梁長根，張克明，高祥根，呂友才。陳述該業技工向不以工人生活指數計算工資，每工資僅得工資一萬元，至一萬五千元，與同業製造玻璃相差五倍之多，爲維持目前最低生活，不得不提出要求改善待遇，聞該局允即召集調處，請願工人至下午一時許始離局。

上海市新怡和紗廠產業工會籌備會公告
籌告字第一號

案奉上海市社會局卅六年八月二十三日織(46)字第二五二四八號批示內開：「呈件均悉准予發起組織上海市新怡和紗廠（即楊樹浦路一〇五六號）產業工會並派本局指導員仰即召開發起人會議並報核此批」等因奉此遵於九月八日下午五時假楊樹浦路……召開發起人會議並當場選定黃濱，王文祥，金振聲，吳詒巧，趙東海，杜小王，沈金寶，羅濟濱……等九人爲籌備員同時成立籌備會，並推定趙東海爲籌備主任，金振聲爲副主任，除呈報社會局備案外特此通告週知

籌備主任　趙東海　副主任　金振聲

新光標準內衣染織整理廠股份有限公司召開股東臨時會公告

我廠經本會議決定於本年九月二十日星期六上午十時假座八仙橋青年會九樓西廳召開股東臨時會討論增資案事宜務請各股東準時出席
又廠於本月二十日起暫行停止股票過戶除分函外特此公告

董事會啓　三十六年九月七日

總工會公告欄

上海市總工會通知　組（五）字第一三〇〇號　三十六年九月十九日

事由：奉令解釋各省市及全國性職業暨婦女團體候選人登記辦法通飭遵照由

案奉 上海市社會局三十六年九月三日織（三六）字第二六三三八九號訓令內開：案奉 市政府卅六年八月廿三日滬民（三六）字第二一七〇二號訓令內開：「案准國民大會代表立法委員選舉事務所（卅六）未元通電開：「准福建省政府電，以各省市及全國性職業暨婦女團體候選人登記一案，請示到所，當查各省市職業團體及婦女團體候選人，應向各縣市及同等區域選所登記核轉省市選所，彙列總名單後，發由各縣市及同等區域選所同時公告，全國性職業及婦女團體候選人，可選向全國性職業及婦女團體選所登記，或向各省市選所轉該所登記，彙列總名單後，由各省市選所同時公告，……希查照轉飭立即遵辦」等由，准此，除分行外，合行令仰遵照，幷轉飭所屬遵照爲要」等因，奉此，除分令外，合行令仰遵照，幷轉飭所屬遵照爲要」等因，奉此，合行通飭遵照，並轉飭遵照爲要。

右通知　各產職業工會　理事長水祥雲

上海市總工會通知　組五字第一二九八號　三十六年九月九日

事由：奉令國大立委選舉權證可以加蓋紅藍色戳記合行通飭遵辦由

案奉 上海市社會局三十六年九月三日織（36）字第二六三三六〇號訓令內開：「案奉市政府三十六年八月廿六日滬民(36)第二一〇九四四號訓令內開：「案奉國民大會代表立法院立法委員選舉總事務所(36)未侵通電開：㈠查國大立委兩種選舉之選舉權證，可以通用國大代表選舉在先，於選舉人憑選舉權證領取選舉票時，投票管理員應在選舉權證上加蓋紅色（領票訖）戳記，並將原證發還，俟立委選舉時選舉人仍憑該選舉權證領取選舉票，由投票管理員再加蓋藍色（領票訖）戳記，以資識別，其選舉權證正面（某區）某市（某縣）字上之空白，於製發時應預爲塡明，以免收回申請之手續，除分行外，特達查照，轉飭遵辦」等由，准此，除分令外，合行令仰遵照，幷轉飭所屬遵照爲要」等因，奉此，合行通飭遵照，並轉飭遵照爲要。

右通知　各產職業工會　理事長水祥雲

滬西紡織工人 組織福利會
定本月廿一日成立

【本報訊】滬西紡織工人創辦的聯合福利委員會，現在已經決定在九月廿一日，假滬西芷江大戲院舉行成立大會，本市工界人士和五萬多滬西棉紡工友，都將出席，這個戲院自然容不下這麼多人，但盛況空前，一定是可以預卜的，這個福利委員會，在滬西棉紡工人的領導人章祝三的策劃下，已經具備一個良好的基礎，他們的福利社，早已開始工作，特別是醫療所，記者昨日特地赴澳門路五二一五號參觀，每日去求診的工人，總在二百人左右，內中平民也有，全部掛號和藥品，都是免費供給的，他們的存藥很多，差不多有千餘種以上，以時值來估計，要值到一億元以上。

裝訂工人 要求取消工資折扣

【本報訊】市裝訂業工人，前因資方簿册裝訂業同業公會，拒不履行以生活指數計算工資，故曾一度引起糾紛，後經社局以勞三十六字第二三三二號訓令，命雙方對工資問題，依下列規定試行辦法：㈠每月工資照上月份指數結算，㈡所有工資九折發給，㈢試行期以九月底爲止。現該業工人以試驗期間已過，且工資折扣，實覺難於忍受，故昨日已呈請當局，要求取消折扣，並恢復本月份指數計算工資。

鎮長隨便捉人
家屬請願要求釋放 又被開槍擊傷三人

【本報訊】青浦縣屬陳坊鎮鎮長陳福洪，於上月廿四日深夜，親率自衛隊十餘人，往該鎮辰山之青浦縣採石業職工會，強認鄭兆海楊標二會員爲壯丁，當場捕去，隔日又捕去該工會職員陳燕山，會員朱春軒，安寶興，王國喜等四人，後經工會保釋朱等四人，鄭楊二人仍堅持不放，至二十六日上午，被捕之鄭楊二人家屬及一部份工人五十餘，前往鎮公所請願，詎料該鎮長大發雷霆，令自衛隊開槍，當場射傷工人崔經儒，孫席之，孫長順等三人，現該工會除向當局請求依法究辦外，要求即行釋放被捕工人，並請政府依法保障工人生命安全。

法藏寺工人 銷假被拒絕

【本報訊】本市茄勒路法藏寺，爲海上有名之佛門，寺方平日對工友管束極嚴，除早晚實行軍事化集隊點名外，並要工人念經拜佛、違者須記大過一次，故工人等相互間約束甚嚴，詎料最近有工友陳錦生，王忠明二人，請假兩週返鄉，待工友返寺銷假，寺方即誣稱逃避兵役，拒不予以銷假，是案屢經市素齋茶廚業職工會調解無效，現正由當局調解中。

勞資合作的模範
交通部上海電訊局 協助成立電信工會

【本報訊】本市電信工會，經翁慕徐，陸訓等八十八人發起籌備，業已成立籌備委員會，並推定馬定良爲籌備主任，陳昌基爲副主任，擇定在福州路七十號電信局內辦公，此次電信人員組織工會時，交通部上海電訊局，曾予以莫大幫助，堪稱國營事業中勞資合作之模範也。

大中華造紙廠 解僱糾紛解決

吳淞蘊藻浜大中華造紙廠，因解雇雜務工人廿六名，引起在廠工人反對，曾徒步來滬往社會局請願，露宿社局場外達二晝夜，刻經社會局調解後，已於昨日解決，規定：㈠該廠工人黃振標等廿六人事，要求廠方免予解雇雜務陳偉夫等十二人，前因發生衝突並毆工，廠方認爲有違背廠規行爲，一併解雇，茲決定接受社局勸告，陳偉夫等十二人准予復工，但應予記過處分，廠方並聲明該工人等須停廿五天，自九月二十一日起進廠工作，但停工期間工資由廠方照給。㈡工人張小保等八人准予復工，其餘工人吳仁貴等十八人。應即照勞資評斷會無定期契約勞工辦法，給資遣散。㈢各被解雇工人，將來有優先復工權。

四明醫院（爲響應防癆運動）

X光檢查

本院新置備一九四六年出品最新型X光機一具爲便利市民檢查特別減費優待

（日期）每星期二四上午十一時至十二時　掛號1210號

（院址）八仙橋……

美琪羢線號

★有備皆備★無備不備

地址林森中路(霞飛路)六二三號·電話八二九〇六

戲院	場次	影片
美琪	今天 2·30 5·45 9·00	勞勃蘭達領銜 藍色狂想曲 片上字幕 藝人客串
南京	今天 2·30 5·45 9·00	勞納李根 空戰巨片 飛行金剛 擊落六敵機 炸燬火藥庫
麗都	中文字幕 2·30 5·45 9·00	麗泰海華德 ……蕩婦姬黛…… 熱鬧片
大光明	2·15 4·30 6·45 9·00	李麗華主演 石揮 假鳳虛凰 佐臨導演 桑弧編劇：大喜劇
國泰	今天 2·30 5·45 9·00	琴妮芬瓊絲 約瑟夫考登 血濺香箋 膺選十大名片之一

裕通麵粉廠產業工會通告

逕啓者本會業經上海市社會局卅六年七月廿七日織（36）字第二二六七號指令核准改組成立遵經籌備就緒茲擇定於九月十二日上午九時假座海寧路乍浦路軍友餐廳召開成立大會除呈請主管機關派員指導外特此通告

裕通麵粉廠產業工會籌備員何其友啓

上海市舞廳業全體同人臨時緊急大會宣言

自節約方案規定禁舞之後，我們全體勞資從業人員，非常惶恐，奔走呼號，向有關官署陳訴其利害得失，懇請顧念數萬人生計，愼重將事，若勢在必禁，亦懇籌轉業辦法，苦口哀籲，竟未蒙當局垂諒，行政院臨時會議仍決定於九月底前一律禁絕，我全滬舞場從業人員，臨此危急存亡關頭，特再揭櫫數端于后：

㈠節約綱要，首重增加生產安定民生，以求貫澈這一目標，但是禁舞決不是增加生產安定民生之道，相反的斷絕一大批人的生計，勢必擾亂社會，是背道而馳的。

㈡政府所以要禁舞，實在是節省物資，但是我們一再向當局說明，舞場除了茶水之外，絕無消耗，無礙於節約宗旨。

㈢西人以跳舞爲正當的娛樂，我國古代也有歌舞，孔子很注意跳舞，更以詩舞並論，近世民主國家無不許爲高尚社交，上次大戰德軍狂炸英京，倫敦亦仍歌舞不輟，可知舞場的存在，並無關軍國大事。

㈣舞業是正當商業，領有營業執照，依法繳納捐稅，其數額並佔各項稅收之首位，禁舞之後，用什麼來替代？可是要玩的還是要玩，勢必更趨下流，再說舞場的存在，對於上海的繁榮已有不少幫助，退一步就人情而論，也不能驟然禁絕。

㈤在上海來說，本來是一個國際性的都市，中外人士很多，因爲生活習慣的不同，所以我們希望主管當局不要以少數人的偏狹成見而忽視了多數人的生計利益。

綜上所述，我們要求：

第一：萬一不容研究理由，（因爲禁舞不能發生節約作用，那末節約也就不必禁舞）收回禁舞命令。

第二：假使以上兩點遵守做不到的話，那麼應請政府仿照五年禁烟計劃，俾使職工有從容轉業的機會，藉免失業飢餓之苦。

總之我們遵守國家的法律，但是我們要求生存，謹此宣言。